

Nuestro pequeño homenaje · Gure omenaldi txikia

# JUAN FRANCISCO DE LA BODEGA Y QUADRA

# POBEÑA 1890

ESCENIFICACIÓN DE LA MINERÍA TRADICIONAL

MEATZARITZA TRADIZIONALAREN ANTZEZPENA



Juan Francisco de la Bodega y Quadra nació en el Virreinato del Perú en 1744. Su padre, Tomás de la Bodega, natural de Pobeña (Muskiz), se trasladó a Perú por llamamiento de Antonio de la Quadra, un pariente establecido allí, se casó con Francisca Mollinedo, una limeña hija de un bilbaíno, y se instaló en la capital peruana. Juan Francisco nació y estudió allí, hasta que con 19 años ingresó en la Academia Naval de Cádiz, donde cuatro años después se graduó como oficial.

A finales del siglo XVIII, Bodega y Quadra participó

en diferentes expediciones de la Armada Española y tuvo un papel fundamental en la disputa entre España, Rusia y Reino Unido por la soberanía de Vancouver. La isla -en la actualidad perteneciente a Canadá- denomina a este navegante y aventurero como "El gran señor", porque evitó que se convirtiera en una "Rusia americana" al frenar a los emisarios de Catalina la Grande.



El jefe indio de Nutka, danza en honor de Bodega y Quadra y Vancouver



Desembarco de Bodega y Quadra en la bahía de Nutka, en 1792, cuando se reúne con Vancouver para discutir el destino de la isla



Busto de Bodega y Quadra en el Quadra Park de Victoria (Isla de Vancouver)



Ayuntamiento de Muskiz  
Muskizko Udala  
Área de Cultura / Kultura Salla



# ITINERARIO · IBILBIDEA

## POBEÑA



Trazo blanco: Itinerio de la carreta de bueyes

Marra zuria: Idi-gurdiaren ibilbidea

# PROGRAMA · EGITARAU

- 11:00** Comienzo de actividad en los diferentes escenarios  
*Jarduerari hasiera ematea eszenatoki ezberdinetan*
- 12:30** Salida de la carreta de bueyes cargada de mineral de hierro  
*Idi gurdia irtetea, burdin mineralaz beteta*
- 14:00** Llegada de la carreta al cargadero  
*Gurdia kargatzeko tokira iristea*
- 15:00** Descanso  
*Atsedaldia*
- 16:30** Reanudación de las actividades  
*Jarduerak berriz hastea*
- 20:00** Llegada del barco venaquero  
*Ontzi "benakeroa" iristea*
- 20:30** Cargue del mineral de hierro en la Cantu Santa Ana  
*Burdin minerala zamatzea Cantu Santa Anan*

## ACTIVIDADES EN LA CARPA · JARDUERAK KARPAN

### Información Informazioa

- 12:00** Charlas y proyección de fotografías  
*Hitzaldiak eta argazki-proiektzioa*
- 15:00** Comida  
*Bazkaria*
- 19:00** Homenaje a nuestros mayores  
*Gure nagusiei omenaldia*